



A **PACCAR** COMPANY

# Upper Bunk Ladder Safety Instructions

# Kenworth Upper Bunk Ladder Safety Instructions



Read and fully understand owner's manual before operating ladder. Failure to follow operating instructions could result in injury or ladder damage.



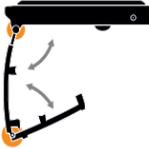
Use both hands when climbing up or down the ladder.



Never climb a damaged, bent, or broken ladder.



Lower bunk must be in down position before opening/closing ladder. Never attempt to raise lower bunk with the ladder in open position.



Position both hands a safe distance from the ladder hinges while handling the ladder.



Make sure ladder is fully open before climbing up or down the ladder. Ladder should be against lower bunk profile.



Face ladder when climbing up or down.



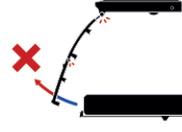
Do not hang on the ladder while the ladder is in stowed position.



Caution, surfaces may be slippery.



Make sure ladder is fully closed and in stowed away position while vehicle is in motion.



Do not pull and overburden ladder in lower position. Ladder can be damaged.



Do not unlock the ladder when the upper bunk is in stowed position.



Low clearance, watch your head.



Do not exceed weight limit of ladder - 320 lbs.



Avoid sharp edges.



Do not attempt to open the ladder while an occupant is sitting on the lower bunk. Occupant can be injured. Ladder can be damaged.



UNE SOCIÉTÉ **PACCAR**

Échelle pour la couchette  
supérieure

Instructions de sécurité

# Instructions de sécurité relatives à l'échelle pour la couchette supérieure Kenworth



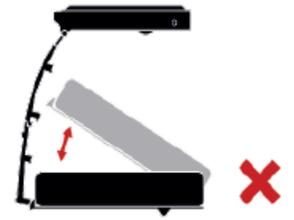
Lisez attentivement le manuel du propriétaire avant d'utiliser l'échelle. Le non-respect des instructions d'utilisation est susceptible d'entraîner des blessures ou d'endommager l'échelle.



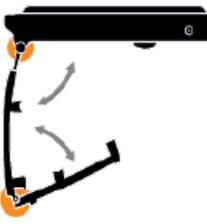
Utilisez les deux mains lorsque vous grimpez sur l'échelle ou en descendez.



Ne prenez jamais place sur une échelle endommagée, pliée ou cassée.



La couchette inférieure devra être en position abaissée avant d'ouvrir/de fermer l'échelle. Ne tentez jamais de relever la couchette inférieure lorsque l'échelle est en position ouverte.



Placez les deux mains à une distance sécuritaire des charnières de l'échelle lors de la manipulation de l'échelle.



Assurez-vous que l'échelle est complètement ouverte avant de grimper sur celle-ci ou d'en descendre. L'échelle devra reposer contre le profil de la couchette inférieure.



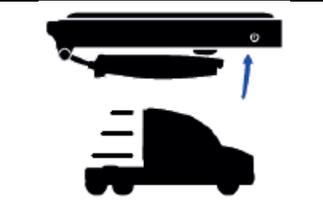
Faites face à l'échelle lorsque vous grimpez sur celle-ci ou en descendez.



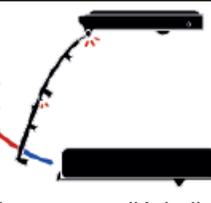
Ne vous suspendez pas à l'échelle lorsque celle-ci est en position de rangement.



Attention : les surfaces peuvent être glissantes.



Assurez-vous que l'échelle est complètement fermée et rangée lorsque le véhicule est en mouvement.



Ne tirez pas sur l'échelle pour la mettre en position basse et ne la surchargez pas. L'échelle risquerait d'être endommagée.



Ne déverrouillez pas l'échelle lorsque la couchette supérieure est en position de rangement.



Faible dégagement, attention à votre tête.



Ne dépassez pas la limite de poids de l'échelle - 320 lb



Évitez les bords tranchants.



N'essayez pas d'ouvrir l'échelle pendant qu'un occupant se trouve en position assise dans la couchette inférieure. L'occupant pourrait être blessé. L'échelle risquerait d'être endommagée.



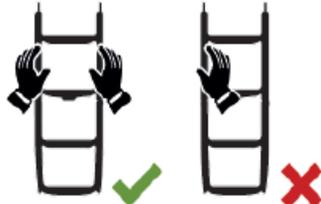
**PACCAR**

# Escalera de litera superior Instrucciones de seguridad

# Instrucciones de seguridad de la escalera de litera superior Kenworth



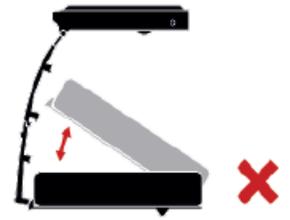
Lea y comprenda plenamente el manual del propietario antes de operar la escalera. Si no se siguen las instrucciones operativas pueden producirse lesiones o daños en la escalera.



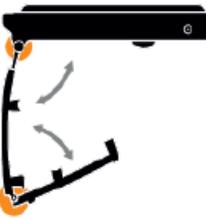
Use ambas manos cuando suba o baje por la escalera.



Nunca use una escalera dañada, doblada o rota.



La litera inferior debe estar en la posición hacia abajo antes de abrir/cerrar la escalera. Nunca intente levantar la litera inferior con la escalera en posición abierta.



Posicione ambas manos a una distancia segura de las bisagras de la escalera cuando manipule la escalera.



Asegúrese de que la escalera esté totalmente abierta antes de subir o bajar por ella. La escalera debe estar contra el perfil de la litera inferior.



Suba o baje de frente a la escalera.



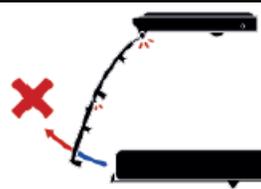
No se cuelgue de la escalera cuando la escalera esté en posición plegada.



Tenga cuidado: las superficies pueden ser resbalosas.



Asegúrese de que la escalera esté completamente cerrada y en posición plegada cuando el vehículo esté en movimiento.



No tire ni sobrecargue la escalera en posición inferior. La escalera puede dañarse.



No desbloquee la escalera cuando la litera superior esté en posición de guardado.



Poco espacio libre, tenga cuidado con la cabeza.



No supere el límite de peso de la escalera (320 lb).



Evite los bordes filosos.



No intente abrir la escalera cuando haya un ocupante sentado en la litera inferior. El ocupante puede resultar lesionado. La escalera puede dañarse.